



# 시장

## 韓国料理 シジヤン



BIBIMBAP  
NAENGMYEON  
RABBOKKI  
GUKPAP  
JJIGAE  
JIJIMI  
SALAD  
KIMCHI-NAMUL  
A LA CARTE  
DRINK



栄養成分と外国語メニューはこちら

Check here for nutrition facts  
and menus in foreign language.

营养成分和外语菜单在这里  
영양성분과 외국어 메뉴는 여기에서



Social Media

Shijan 公式SNS



# BIBIMBAP IN STONE POT

-石焼ピビンバ-

おすすめ

スープ付

牛カルビ焼肉  
石焼ピビンバ

¥1,450 (税込)

お肉ワールドの永遠のキング、  
お肉といえば牛カルビ！  
ヤンニョムカルビを  
ピビンバにしました。



オプションメニュー

ライス大盛り □ ¥150 (税込)

トッピングチーズ □ ¥160 (税込)



スープ付

シジャン  
石焼ピビンバ

¥1,010 (税込)

韓国では無形文化財に  
認定されるほど歴史深いピビンバ。  
伝統の味を愛できるように混ぜて  
ご賞味ください。

ドリンク  
セット

ジェラート  
セット



ソフト  
ドリンク

・美酢オレンジ ・コーラ  
・美酢ソーダ ・オレンジジュース  
・美酢豆乳 ・ゆずソーダ  
・ウーロン茶 ・アイスティー  
・コーン茶

OR



韓国茶 (HOT/ICE) ・ゆず茶  
・ざくろ茶 + ¥260 (税込)



ジェラート ・ミルク＆ハニー ¥330 (税込)

・柚子チーズケーキ ¥330 (税込)

・季節のジェラート ¥380 (税込)

※季節のジェラートの内容はスタッフへお尋ねください。

※表示価格は全て税込価格となります。※マークが多いほど辛くなります。

※写真はイメージです。※ナムル、キムチは店舗により異なる場合がございます。※器は店舗により異なる場合がございます。



# BIBIMBAP

-ピビンバ-

오리/치킨/소고기  
4/5/6/7/8/9/10/11/12/13/14/15/16/17/18/19/20/21/22/23/24/25/26/27/28/29/30/31/32/33/34/35/36/37/38/39/40/41/42/43/44/45/46/47/48/49/50/51/52/53/54/55/56/57/58/59/60/61/62/63/64/65/66/67/68/69/70/71/72/73/74/75/76/77/78/79/80/81/82/83/84/85/86/87/88/89/90/91/92/93/94/95/96/97/98/99/100



スープ付

オリジナルピビンバ

¥990 (税込)

オプションメニュー

ライス大盛り □ ¥150 (税込)

トッピングチーズ □ ¥160 (税込)



スープ付

チーズタッカルビ石焼ピビンバ

¥1,250 (税込)



スープ付

プルコギ石焼ピビンバ

¥1,350 (税込)

## シジャン自慢の手作りナムル



ピビンバの味の決め手となるナムル。

それぞれの野菜に合わせて最適な味付けで和えピビンバとしても単品でも美味しくお召し上がりいただけるよう、お店で毎日手作りしています。シジャンこだわりのナムルをふんだんに使ったピビンバをぜひご賞味ください。

# NAENGMYEON

-冷麺-

おすすめ

本場韓国では冬にこそ冷麺。  
シジャンでは冬でも夏でも  
年中お楽しみいただけます。

**オリジナル冷麺**  
¥990 (税込)

オプションメニュー

麺大盛り □ ¥200 (税込)

自家製のコチュジャンベースの甘辛いたれと  
絡めてお召し上がりください。

豆乳でマイルドに仕上げた冷麺に  
キムチが絶妙にマッチします。



**豆乳冷麺**  
¥1,020 (税込)



**ピビン麺**  
¥1,060 (税込)

ドリンク  
セット



ソフト  
ドリンク

・美醇オレンジ  
・美醇ソーダ  
・美醇豆乳  
・コーラ  
・オレンジジュース  
・ゆずソーダ  
・ざくろソーダ  
・ウーロン茶  
・アイスティー  
・コーン茶

OR



韓国茶 (HOT/ICE)

・ゆず茶  
・ざくろ茶

₩ ¥260 (税込)

※表示価格は全て税込価格となります。※マークが多いほど辛くなります。  
※写真はイメージです。※ナムル、キムチは店舗により異なる場合がございます。※器は店舗により異なる場合がございます。

# JJIGAE

-チゲ-

おすすめ

滑らかな純豆腐と  
シジャンオリジナルチゲスープの  
ハーモニーをご堪能ください。

スンドゥブチゲ 

¥980 (税込)

## 定食セット

ライス・キムチ・ナムル・  
韓国海苔

☑ ¥380 (税込)

トッピングチーズ

☑ ¥160 (税込)

순두부찌개



ぶりっぷりの牛ホルモンが  
口の中で踊るチゲです。

牛もつチゲ 

¥1,490 (税込)

## 定食セット

ライス・キムチ・ナムル・  
韓国海苔

☑ ¥380 (税込)

トッピングチーズ

☑ ¥160 (税込)



ジェラート  
セット



ジェラート

・ミルク & ハニー ¥330 (税込)

・柚子チーズケーキ ¥330 (税込)

・季節のジェラート ¥380 (税込)

※季節のジェラートの内容はスタッフへお尋ねください。

※表示価格は全て税込価格となります。※マークが多いほど辛くなります。  
※写真はイメージです。※ナムル、キムチは店舗により異なる場合がございます。※器は店舗により異なる場合がございます。

# RABBOKKI

-ラッポギ-

キムチ付

ラッポギ 

¥1,150 (税込)

キムチ付

チーズラッポギ 

¥1,300 (税込)

おすすめ

トッピングチーズ

¥160 (税込)



# TOPPOGI

-トッポギ-

トッポギ 

¥850 (税込)

おすすめ

トッピングチーズ

¥160 (税込)

# GUKPAP

-クッパ-

キムチ付

韓国海苔付

ユッケジャン  
クッパ 

韓国味噌を使って  
深い味わいのクッパに  
仕上げました。

¥1,200 (税込)



キムチ付

韓国海苔付

ソルロンタンクッパ

牛肉を丹念に煮込んだ  
コク深いスープのクッパです。

¥1,120 (税込)

ドリンク  
セット

ジェラート  
セット



ソフト  
ドリンク

・美酢オレンジ ・コーラ ・ウーロン茶  
・美酢ソーダ ・オレンジジュース ・アイスティー  
・美酢豆乳 ・ゆずソーダ ・コーン茶

OR



韓国茶 (HOT/ICE) ・ゆず茶

・ざくろ茶

¥260 (税込)



ジェラート

・ミルク＆ハニー ¥330 (税込)

・柚子チーズケーキ ¥330 (税込)

・季節のジェラート ¥380 (税込)

※季節のジェラートの内容はスタッフへお尋ねください。

※表示価格は全て税込価格となります。※  マークが多いほど辛くなります。

※写真はイメージです。※ナムル、キムチは店舗により異なる場合がございます。※器は店舗により異なる場合がございます。

# HOT POT

- 鍋 -

※鍋は17:00よりご注文承ります

2人前からご注文承ります

## 牛もつ鍋

1人前

¥1,500(税込)

シジャンオリジナルコチュジャンで  
味付けした牛もつを自慢の  
チゲスープで煮込みました。  
一味違うシジャンの旨辛もつ鍋を  
お楽しみください!

※牛もつは充分に火を通してから  
お召し上がりください。

### 鍋の追加メニュー

牛もつ  ¥500(税込)

野菜盛り  ¥600(税込)

＼ 締めにおすすめ! /

インスタントラーメン  
¥350(税込)

雑炊セット  
¥550(税込)

・ごはん  
・生たまご  
・韓国海苔



※写真は2人前です。

2人前からご注文承ります

## プデ(部隊)チゲ

1人前

¥1,600(税込)

肉・野菜と、ソーセージ・  
インスタントラーメン等の  
保存食を辛いスープで煮込んだ  
大衆的な料理です。  
米軍基地が近い韓国ソウルの郊外が  
発祥の地と言われています。

※豚肉は充分に火を通してから  
お召し上がりください。

### 鍋の追加メニュー

野菜盛り  ¥650(税込)

トッポギ(6本)  ¥350(税込)

インスタントラーメン  ¥350(税込)

＼ 締めにおすすめ! /

雑炊セット  
¥550(税込)

・ごはん  
・生たまご  
・韓国海苔

※表示価格は全て税込価格となります。※マークが多いほど辛くなります。  
※写真はイメージです。※ナムル、キムチは店舗により異なる場合がございます。※器は店舗により異なる場合がございます。

# SALAD

-サラダ-

1/2  
2/3  
エ



韓国のりとシャキシャキ野菜に  
ごま油香るチョレギドレッシングを  
和えたさっぱりサラダです。

おすすめ

チョレギサラダ  
¥600 (税込)

## KIMCHI & NAMUL

-キムチ & ナムル-



にんじんナムル  
¥350 (税込)



ぜんまいナムル  
¥350 (税込)



もやしナムル  
¥350 (税込)



小松菜ナムル  
¥350 (税込)



白菜キムチ  
¥450 (税込)



ナムル盛り合わせ  
¥590 (税込)

※表示価格は全て税込価格となります。※マークが多いほど辛くなります。  
※写真はイメージです。※ナムル、キムチは店舗により異なる場合がございます。※器は店舗により異なる場合がございます。



とろけるチーズをたっぷり使いました！  
至福の一時をご提供します。

**たっぷりチーズチヂミ**

**¥700** (税込)



豚キムチとたっぷりのニラのチヂミです。  
チヂミの一番人気！

**豚キムチチヂミ**

**¥720** (税込)



いかと海老をたっぷり入れた外はサクッと  
中はモチモチのチヂミです。

**いかと海老のチヂミ**

**¥770** (税込)

# FRIED CHICKEN

-フライドチキン-



**ヤンニョム**   
オリジナル甘辛チキンで

¥660 (税込)  
ミニサイズ ¥300 (税込)



**スノーチーズ**

たっぷり粉チーズにやみつき

¥660 (税込)

ミニサイズ ¥300 (税込)



**プレーン**

サクサクジューシーチキンをそのままで

¥660 (税込)

ミニサイズ ¥300 (税込)

# KIDS MENU

-キッズメニュー-

小学生以下のお子様対象

おもちゃ付

**お子様冷麺**

冷たいめんが好きな人に。さっぱりとしたおいしさ!

¥750 (税込)



おもちゃ付

**お子様ピビンバ**

ナムルをしっかり混ぜて食べてね!

¥750 (税込)

※表示価格は全て税込価格となります。※マークが多いほど辛くなります。  
※写真はイメージです。※器は店舗により異なる場合がございます。

# GELATO

-ジェラート-



ミルク＆ハニー ￥430(税込)

柚子チーズケーキ ￥430(税込)

季節のジェラート ￥480(税込)

※季節のジェラートの内容はスタッフへお尋ねください。

お食事とセットで ￥100 OFF



ミルク＆ハニー



「solege」について  
詳しく知りたい方は  
コチラ

## DRINK

-ドリンク-

美  
酢



美酢ソーダ  
美酢オレンジ  
美酢豆乳

ALL ￥500(税込)

韓  
国  
茶



ゆず茶  
(HOT / ICE)



ざくろ茶  
(HOT / ICE)

ALL ￥500(税込)

ソ  
フ  
ト  
ド  
リ  
ン  
ク

ウーロン茶

アイ스티ー

コーン茶

ゆずソーダ

ざくろソーダ

コーラ

オレンジジュース

ALL ￥500(税込)

# DRINK-ALCOHOL-

ドリンク-アルコール-

## チャミスル



オリジナル マスカット すもも ピーチ

ショット 50ml ALL **¥450** (税込)

ボトル 360ml ALL **¥1,120** (税込)

## チャミスルカクテル

ALL **¥580** (税込)

- ・マスカットオレンジジュース
- ・マスカットティー
- ・マスカット豆乳
- ・すももオレンジジュース
- ・すももティー
- ・すもも豆乳
- ・ピーチオレンジジュース
- ・ピーチティー
- ・ピーチ豆乳

## マッコリ



## イードンマッコリ

150ml **¥500** (税込)

500ml **¥1,050** (税込)

1000ml **¥1,650** (税込)

## マッコリカクテル

ALL **¥580** (税込)

- ・ゆずマッコリ
- ・ざくろマッコリ
- ・オレンジジュースマッコリ



## ビール

生ビール(中) **¥660** (税込)

ビール中瓶 **¥700** (税込)

ノンアルコールビール **¥500** (税込)

## 美酢



## 美酢サワー

## 美酢マッコリ

ALL **¥580** (税込)

## 酎ハイ

ゆず / ざくろ / ウーロン ALL **¥580** (税込)